

# ACCU-CHEK®

## Safe-T-Pro Plus

O 3603539150

**STERILE SINGLE-USE LANCING DEVICE /  
STERILE EINMALSTECHHILFE /  
AUTOPIQUEUR STERILE À USAGE UNIQUE /  
PUNGIDITO STERILE MONOUSO**

**(EN) Sterile single-use lancing device for collection of capillary blood from the fingertip or, if the patient is a child under 1 year, from the heel.**

Components of the single-use lancing device (see illustration ①)

- ① Description
- ② Release button
- ③ Housing
- ④ Penetration depth adjuster
- ⑤ Sterile cap
- ⑥ Penetration depth indicator
- ⑦ Low penetration depth (approx. 1.3 mm)
- ⑧ Medium penetration depth (approx. 1.8 mm, pre-set)
- ⑨ High penetration depth (approx. 2.3 mm)

Preparing to collect blood

**Children younger than 1 year**

With children younger than 1 year of age, the capillary blood must be collected from the heel. Blood collection must occur from the lateral areas of the sole (see black areas in illustration ⑩).

The puncture must occur vertically to the sole (see arrow in the enlargement). During blood collection, the child should be held with its foot vertically facing the floor. A site which has already been punctured must not be punctured a second time.

To improve blood flow at the heel before collecting blood, you can carefully warm the heel, for example by wrapping it in a warm, moist cloth of a maximum 42 °C.

The heel must be disinfected and then dried completely.

**⚠️ Under 1 year, use only the low or medium penetration depth. If the high penetration depth is used, the calcaneus (heel bone) is at risk of being injured.**

**Children as of 1 year and adults**

We recommend collecting capillary blood from the side of the fingers, as these puncture sites register the least amount of pain (see black areas in illustration ⑪). Any finger can be used for the puncture.

The patient's hands should be washed with warm water and soap, and then dried well. This ensures that the puncture site is clean and stimulates the blood flow. If alcohol wipes are used, the finger must also be completely dry before continuing.

Collecting blood

**① Removing the sterility cap**

► Twist the sterility cap and remove it.

**⚠️ Do not use the single-use lancing device if the sterility cap has been previously removed.**

**② Setting the penetration depth**

► Turn the penetration depth adjuster to the desired penetration depth.

**⚠️ Do not set the penetration depth before removing the sterility cap.**

**⚠️ To collect capillary blood from the heel of children under 1 year, use only the low or medium penetration depth. If the high penetration depth is used, the calcaneus (heel bone) is at risk of being injured.**

**③ Obtaining blood**

► Hold the single-use lancing device between the index finger, middle finger and thumb.

► Press the single-use lancing device firmly against the chosen puncture site.

► Using your thumb, press the release button down completely.

► Gently massage the finger towards the fingertip or exert slight pressure on the heel to encourage a drop of blood to form.

**⚠️ For some diagnostic tests the fingertip/heel must not be vigorously massaged or compressed, as doing so may produce incorrect results.**

**⚠️ Always dispose of used single-use lancing devices in accordance with your facility's disposal regulations.**

Last update

2009-03

### Customer Support and Service Centre

Roche Diagnostics Limited

Charles Avenue, Burgess Hill

West Sussex, RH5 9RY, United Kingdom

+44 (0) 1444 256000

Accu-Chek Customer Careline\*

Freephone: 0800 701 000 (UK)

Freephone: 1 800 709 600 (Ireland)

\* calls may be recorded for training purposes

www.accu-check.co.uk

### Patents

US 5,755,733 licensed by Asahi, US 7,238,192

For an explanation of symbols used, please refer to the end of these instructions for use.

### ⑩ Sterile Einmaltechhilfe für die Entnahme von Kapillarblut aus der Fingerbeere oder, bei Kindern unter 1 Jahr, aus der Ferse.

#### Bestandteile der Einmaltechhilfe (siehe Abb. ⑪)

##### ① Beschreibung

- ① Auslöseknopf
- ② Gehäuse
- ③ Einsteller für Stechstiele
- ④ Sterilkappe
- ⑤ Stechstiefenanzeige
- ⑥ Niedrige Stechstiele (ca. 1.3 mm)
- ⑦ Mittlere Stechstiele (ca. 1.8 mm, Voreinstellung)
- ⑧ Hohe Stechstiele (ca. 2.3 mm)

##### Blutentnahmen vorbereiten

###### ① Kinder jünger als 1 Jahr

Bei Kindern, die jünger als 1 Jahr sind, muss das Kapillarblut aus der Ferse entnommen werden. Es darf nur aus den seitlichen Bereichen der Fußsohle entnommen werden (siehe schwarze Flächen in Abb. ⑩).

Es darf nur senkrecht zur Fußsohle gestochen werden. Das Kind sollte bei der Blutentnahme so gehalten werden, dass der Fuß senkrecht nach unten hängt. Eine bereits punktierte Stelle darf nicht noch einmal punktiert werden.

Um die Durchblutung der Ferse zu verbessern, können Sie diese vor der Blutentnahme vorsichtig erwärmen und z.B. in ein warmes, feuchtes Tuch von maximal 42 °C wickeln.

Die Ferse muss desinfiziert werden und danach vollständig abgetrocknet.

**⚠️ Für die Entnahme von Kapillarblut aus der Ferse bei Kindern unter 1 Jahr dürfen Sie nur die niedrige oder mittlere Stechstiele einstellen. Bei Verwendung der höheren Stechstiele besteht die Gefahr, dass das Calcaneus (Fersenbein) verletzt wird.**

###### ② Kinder ab 1 Jahr und Erwachsene

Wir empfehlen, das Kapillarblut an den Seiten der Fingerbeine zu entnehmen, da die Schmerzempfinden an diesen Stellen am geringsten ist (siehe schwarze Flächen in Abb. ⑪). Jeder Finger ist für die Punktions geeignet.

Die Hände des Patienten sollten mit warmem Wasser und Seife gewaschen und danach gut abgetrocknet werden. Dadurch wird eine Verschmutzung der Einstichstelle vermieden und die Durchblutung gefördert. Falls Sie Alkoholputzer verwenden, muss der Finger ebenfalls vollständig abgetrocknet.

##### Blutentnehmen

###### ① Sterilkappe abbrechen

► Drehen Sie die Sterilkappe und ziehen Sie diese danach ab.

**⚠️ Verwenden Sie die Einmaltechhilfe nicht, wenn die Sterilkappe bereits entfernt ist.**

###### ② Stechstiele einstellen

► Drehen Sie den Einsteller für Stechstiele auf die gewünschte Stechstiele.

**⚠️ Die Stechstiele dürfen Sie erst einstellen, nachdem Sie die Sterilkappe entfernt haben.**

**⚠️ Für die Entnahme von Kapillarblut aus der Ferse bei Kindern unter 1 Jahr dürfen Sie nur die niedrige oder mittlere Stechstiele einstellen. Bei Verwendung der hohen Stechstiele besteht die Gefahr, dass das Calcaneus (Fersenbein) verletzt wird.**

###### ③ Blut gewinnen

► Halten Sie die Einmaltechhilfe zwischen Zeigefinger, Mittelfinger und Daumen.

► Setzen Sie die Einmaltechhilfe auf die gewünschte Einstichstelle und drücken Sie sie fest an.

► Drücken Sie den Auslöseknopf mit dem Daumen vollständig herunter.

► Unterdrücken Sie die Bildung des Blutstropfens, indem Sie den Finger mit leichtem Druck in Richtung Fingerbeere ausstrecken bzw. auf die Ferse leichten Druck ausüben.

**⚠️ Per favorire la circolazione sanguigna, tenere il dito verso l'apice del dito oppure premere sulla ferita con le dita.**

► Tournez l'embout avec réglage de la profondeur de piqûre pour ajuster à la profondeur de piqûre désirée.

**⚠️ Per favorire l'afflusso di sangue, scaldare il tallone con cautela prima di eseguire il prelievo avvolgendo in un panno caldo e umido ad una temperatura massima di 42 °C.**

Il tallone deve essere disinfectato e poi asciugato completamente.

**⚠️ Per il prelievo di sangue capillare dal tallone d'un anno, usare solo la profondità minima o media di punta.**

**⚠️ Se si usa la profondità massima di punta si corre il rischio di ferire il calcagno.**

**⚠️ Bambini di età superiore ad 1 anno e adulti**

Il è recommandé de prélever le sang capillaire sur le côté de la pulpe du doigt car c'est à cet endroit que la ponction est la moins douloureuse (voir les zones ombragées à la figure ⑪). L'échantillon peut être prélevé sans devoir tenir le doigt de la main.

Les mains du patient devraient être lavées à l'eau chaude et au savon, et puis être séchées soigneusement. Cette mesure permet d'assurer une hygiène correcte du site de prélèvement tout en stimulant la circulation sanguine. En cas d'utilisation de lingettes imbibées d'alcool, assurez-vous que le doigt est parfaitement sec avant de procéder au prélèvement sanguin.

**⚠️ Pour prélever du sang capillaire à partir du talon d'un enfant âgé de moins de 1 an, utiliser seulement la profondeur de piqûre la plus faible ou la profondeur de piqûre moyenne. Une piqûre à la profondeur la plus élevée risque de causer une blessure au calcaneum (os du talon).**

**⚠️ Pour prélever du sang capillaire à partir du talon d'un enfant de 1 an et d'un adulte, utiliser seulement la profondeur de piqûre la plus faible ou la profondeur de piqûre moyenne. Si se utilise la profondità massima di punta, il è possibile di causare un'infiammazione del calcagno.**

**⚠️ Bambini di età superiore ad 1 anno e adulti**

Conigliamo di prelevare il sangue capillaire dalle parti laterali del polpastrello, poiché questi punti sono meno sensibili all' dolore (vedi aree marcate in nero nella figura ⑪). La punta deve essere effettuata verticalmente alla pianta del piede (vedi freccia nell'ingrandimento). Durante il prelievo, il bambino dovrebbe essere tenuto con il piedino in verticale rivolto verso il basso. Non pungere una seconda volta un punto di prelievo già utilizzato.

Per favorire l'afflusso di sangue, scaldare il tallone con cautela prima di eseguire il prelievo avvolgendo in un panno caldo e umido ad una temperatura massima di 42 °C.

Il tallone deve essere disinfectato e poi asciugato completamente.

**⚠️ Per il prelievo di sangue capillare dal tallone d'un anno, impostare solo la profondità minima o media di punta.**

**⚠️ Se si usa la profondità massima di punta si corre il rischio di ferire il calcagno.**

**⚠️ Bambini di età superiore ad 1 anno e adulti**

Conigliamo di prelevare il sangue capillaire dalle parti laterali del polpastrello, poiché questi punti sono meno sensibili all' dolore (vedi aree marcate in nero nella figura ⑪). La punta deve essere effettuata verticalmente alla pianta del piede (vedi freccia nell'ingrandimento). Durante il prelievo, il bambino dovrebbe essere tenuto con il piedino in verticale rivolto verso il basso. Non pungere una seconda volta un punto di prelievo già utilizzato.

Per favorire l'afflusso di sangue, scaldare il tallone con cautela prima di eseguire il prelievo avvolgendo in un panno caldo e umido ad una temperatura massima di 42 °C.

Il tallone deve essere disinfectato e poi asciugato completamente.

**⚠️ Per il prelievo di sangue capillare dal tallone d'un anno, impostare solo la profondità minima o media di punta.**

**⚠️ Se si usa la profondità massima di punta si corre il rischio di ferire il calcagno.**

**⚠️ Bambini di età superiore ad 1 anno e adulti**

Conigliamo di prelevare il sangue capillaire dalle parti laterali del polpastrello, poiché questi punti sono meno sensibili all' dolore (vedi aree marcate in nero nella figura ⑪). La punta deve essere effettuata verticalmente alla pianta del piede (vedi freccia nell'ingrandimento). Durante il prelievo, il bambino dovrebbe essere tenuto con il piedino in verticale rivolto verso il basso. Non pungere una seconda volta un punto di prelievo già utilizzato.

Per favorire l'afflusso di sangue, scaldare il tallone con cautela prima di eseguire il prelievo avvolgendo in un panno caldo e umido ad una temperatura massima di 42 °C.

Il tallone deve essere disinfectato e poi asciugato completamente.

**⚠️ Per il prelievo di sangue capillare dal tallone d'un anno, impostare solo la profondità minima o media di punta.**

**⚠️ Se si usa la profondità massima di punta si corre il rischio di ferire il calcagno.**

**⚠️ Bambini di età superiore ad 1 anno e adulti**

Conigliamo di prelevare il sangue capillaire dalle parti laterali del polpastrello, poiché questi punti sono meno sensibili all' dolore (vedi aree marcate in nero nella figura ⑪). La punta deve essere effettuata verticalmente alla pianta del piede (vedi freccia nell'ingrandimento). Durante il prelievo, il bambino dovrebbe essere tenuto con il piedino in verticale rivolto verso il basso. Non pungere una seconda volta un punto di prelievo già utilizzato.

Per favorire l'afflusso di sangue, scaldare il tallone con cautela prima di eseguire il prelievo avvolgendo in un panno caldo e umido ad una temperatura massima di 42 °C.

Il tallone deve essere disinfectato e poi asciugato completamente.

**⚠️ Per il prelievo di sangue capillare dal tallone d'un anno, impostare solo la profondità minima o media di punta.**

**⚠️ Se si usa la profondità massima di punta si corre il rischio di ferire il calcagno.**

**⚠️ Bambini di età superiore ad 1 anno e adulti**

Conigliamo di prelevare il sangue capillaire dalle parti laterali del polpastrello, poiché questi punti sono meno sensibili all' dolore (vedi aree marcate in nero nella figura ⑪). La punta deve essere effettuata verticalmente alla pianta del piede (vedi freccia nell'ingrandimento). Durante il prelievo, il bambino dovrebbe essere tenuto con il piedino in verticale rivolto verso il basso. Non pungere una seconda volta un punto di prelievo già utilizzato.

Per favorire l'afflusso di sangue, scaldare il tallone con cautela prima di eseguire il prelievo avvolgendo in un panno caldo e umido ad una temperatura massima di 42 °C.

Il tallone deve essere disinfectato e poi asciugato completamente.

**⚠️ Per il prelievo di sangue capillare dal tallone d'un anno, impostare solo la prof**

# ACCU-CHEK® Safe-T-Pro Plus

STERILE ENGÅNGSFINGERPRIKKER /  
STERIL BLODPROVETAKER FÖR ENGÅNGSBRUK /  
STERIL BLODPROVSTÄGARE FÖR ENGÅNGSBRUK /  
STERILI, KERTÄÄYTÖNEN NÄYTEENOTTOLLAITE

**DA** Steril engångsfingerprikker till uttagelse av kapillärblod fra fingerspiden. Er patienten et barn under 1 år, udtages blod fra hælen.

Engångsfingerprikkerens dele (se billede ①)

- Beskrivelse
- ① Udsøersknap
- ② Hylse
- ③ Indstiller til indstiksdybde
- ④ Steril hætte
- ⑤ Anviselse af indstiksdybde
- ⑥ Lille indstiksdybde (ca. 1,3 mm)
- ⑦ Middel indstiksdybde (ca. 1,8 mm, forindstillet)
- ⑧ Stor indstiksdybde (ca. 2,3 mm)

Klargøring til blodprøvetagning

**Born under 1 år**

Er patienten et barn under 1 år, skal kapillärblodet udtages i hælen. Det er kun tilladt at udtag blod under føden i den bagste del (se de sorte områder på billedet).

Indstillet skal lodret (se plet i det forstørrede billede). Under blodudtagningen skal barnet holdes ned mod gulvet. Undgå at priske det samme sted to gange.

Før at stimuler blodgennemstrømmingen i hælen før blodudtagningen varmes hælen ved op f.eks. at pakke den ind i et varmt, fugtigt klæde (maks. 42 °C).

Hælen skal desinficeres og deretter tørkes helt.

For at få økede blodgennemstrømmingen i hælen før blodudtagningen varmes hælen ved op f.eks. at pakke den ind i et varmt, fugtigt klæde (maks. 42 °C).

Hælen skal desinficeres og heretter tøres omhyggeligt.

⚠️ Under 1 år må der kun indstilles lille eller middel indstiksdybde. Indstilles den store indstiksdybde, kan knogen i hælen blive beskadiget.

**Born fra 1 år og voksne**

Vi anbefaler, at kapillärblodet udtages fra siden af fingerspiden, da det har gør mindst ond (se de sorte områder på billedet). Alle finger er velegnede til blodprøvetagning.

Vask patientens hænder med varmt vand, og tør dem omhyggeligt. Det sikrer, at indstiksstedet er rent, og stimulerer blodgennemstrømmingen. Hvis der anvendes alkoholsvietter, er det ligeledes vigtigt, at fingeren tørres helt.

Blodprøvetagning

**Fjern den sterile hætte**

Drej den sterile hætte, og fjern den.

⚠️ Hvis den sterile hætte allerede er taget af, må ikke engångsfingerprikkeren ikke anvendes.

**Indstilling af indstiksdybde**

Drej indstiller til indstiksdybde hen på den ønskede indstiksdybde.

⚠️ Indstil ikke indstiksdybden, for den sterile hætte er blevet fjernet.

⚠️ Til udtagning af kapillärblod i hælen på et barn under 1 år må der kun indstilles lille eller middel indstiksdybde. Indstilles den store indstiksdybde, kan knogen i hælen blive beskadiget.

**Blodprøvetagning**

Hold engångsfingerprikkeren mellem pegefinger, lange-mand og tommefinger.

► Set fingerprikkeren mod det ønskede indstikssted, og pres til.

► Med tommefingeren trykkes udsøersknappen helt ned.

► Massér forsigtigt fingeren i retning af fingerspindler, eller tryk let på hælen for at få en bloddråre frem.

⚠️ Ved nogen diagnostiske undersøgelser må der ikke masseres hårdt eller trykkes på fingerspindlerne/hælen, da dette kan medføre forkerte målesluttede.

⚠️ Brugte engångsfingerprikker skal altid bortskaffes i enhed til institutionens gældende procedurer herfor.

**Seneste opdatering**

2009-03

**Kundeservice**

Roche Diagnostics A/S, Industriholmen 59, 2650 Hvidovre, Danmark, Tlf. 36 39 99 54

**Patenter**

US 5,755,733 licensiert av Asahi, US 7,238,192

Tegnforkrænger findes på slutten af denne bruksanvisning.

Symbolforklaringer findes til sidst i denne brugsanvisning.

**NO** Steril blodprøvetaker for engångsbruk for provetaking av kapillærblod fra fingertuppen, eller hvis pasienten er et barn under 1 år, fra hælen.

Deler på blodprøvetakeren for engångsbruk

- (se billede ①)
- Beskrivelse
- ① Udsøersknapp
- ② Hylse
- ③ Indstiller til indstiksdybde
- ④ Steril hætte
- ⑤ Anviselse af indstiksdybde
- ⑥ Lille indstiksdybde (ca. 1,3 mm)
- ⑦ Middel indstiksdybde (ca. 1,8 mm, forindstillet)
- ⑧ Stor indstiksdybde (ca. 2,3 mm)

Forberedelse for blodprøvetaking

**Barn under 1 år**

Hos barn under 1 år må det tas kapillärblodet fra hælen. Det må kun tas blod fra siden av fotåsen (se de svarte områdene på bildet).

Det må stikkes lodrett i forhold til fotåsen (se plet i forstørrelsen). Under blodprøvetaking skal barnet holdes slik at foten henger lodrett ned. Det må ikke stikkes flere ganger på samme sted.

Før å øke blodfløtnesset i hælen før blodprøvetaking, kan du forsiktig varme opp øvre del av føttene ved eksempel på å pakke den inn i varmt, fugtigt klæde (maks. 42 °C).

Hælen skal desinficeres og deretter tørkes helt.

⚠️ Hvis det skal tas kapillärblod fra hælen til barn under 1 år, må det kun brukes liten eller middels stikkedybe. Hvis det brukes stor stikkedybe, kan calcaneus (helebnet) bli skadet.

**Barn over 1 år og voksne**

Vi anbefaler, at prøver av kapillärblod tas fra tykkelsen av fingertuppen, da dette gir minst vondt (se de svarte områdene på bildet).

Alltid bruk blodprøvetakeren for engångsbruk hvis den ikke er brukt før.

⚠️ Hvis det skal tas kapillärblod fra hælen til barn under 1 år, må det kun brukes liten eller middels stikkedybe. Hvis det brukes stor stikkedybe, kan calcaneus (helebnet) bli skadet.

**Barn over 1 år og voksne**

Vi anbefaler at prøver av kapillärblod tas fra tykkelsen av fingertuppen, da dette gir minst vondt (se de svarte områdene på bildet).

Alltid bruk blodprøvetakeren for engångsbruk hvis den ikke er brukt før.

⚠️ Hvis det skal tas kapillärblod fra hælen til barn under 1 år, må det kun brukes liten eller middels stikkedybe. Hvis det brukes stor stikkedybe, kan calcaneus (helebnet) bli skadet.

**Blodprøvetaking**

**Ta bort sterilitetshylsa**

► Drei den sterile hætte og ta den av.

⚠️ Ikke bruk blodprøvetakeren for engångsbruk hvis den ikke er brukt før.

**Stille inn stikkedybe**

► Drei stikkedybedistilleren til ønsket stikkedybe.

⚠️ Etikettet.

⚠️ Hvis det skal tas kapillärblod fra hælen til barn under 1 år, må det kun brukes liten eller middels stikkedybe. Hvis det brukes stor stikkedybe, kan calcaneus (helebnet) bli skadet.

**Blodprøvetaking**

► Hold blodprøvetakeren for engångsbruk mellom pegefinger, langfinger og tommel.

► Trykk blodprøvetakeren for engångsbruk fast inn mot valgte stikkedyte.

► Trykk utleserknappen held ned med tommelen.

► Masser fingeren forsiktig nedoverfra og mot topper, eller trykk forsiktig på hælen, slik at det kommer fram en bloddråre.

⚠️ Til noed diagnostiske prøver skal ikke fingerprøven/hælen masseres eller klemmes på kraftig, da det kan gi feilaktige målesluttede.

⚠️ Kast altid brukte blodprøvetakere for engångsbruk i samsvar med institusjonens avhendingsrutiner.

**Sist oppdatering**

2009-03

**Kundesupport**

Roche Diagnostics Scandinavia AB  
Brynsengfaret 6B  
Pb 6610 Etterstad  
0607 Oslo, Norge

Tel: 010 554 511  
no.acchek@roche.com

**Patenter**

US 5,755,733 lisensiert av Asahi, US 7,238,192

Tegnforkrænger findes på slutten af denne bruksanvisning.

För symbolforklaringar se sist i denna bruksanvisning.

**SV** Steril blodprovstagare för engångsbruk, avsedd för provtagning av kapillärblod från fingertoppen, eller hvis patienten är et barn under 1 år, från hælen.

Deler på blodprovstagaren för engångsbruk

- (se billede ①)
- Beskrivelse
- ① Utleserknapp
- ② Hylse
- ③ Stikkedybedistiller
- ④ Steril hette
- ⑤ Stikkedybedistiller
- ⑥ Liten stikkedybe (omrent 1,3 mm)
- ⑦ Midelt stikkedybe (omrent 1,8 mm, förinställt)
- ⑧ Stor stikkedybe (omrent 2,3 mm)

Forberedelse för blodprovtagning

**Barn under 1 år**

Hos barn under 1 år må det tagas blod från hälen. Det må kun tas blod från sidan av fotåsen (se de svarta områdena på bilden).

Det må stikkas lodrätt i förhållande till fotåsen (se plet i förstörrelsen). Under blodprovtagning ska barnet hållas så att foten hänger lodrätt ned mot golvet. Man får inte punktera samma plats två gånger.

För att förbättra blodflödet i hälen före blodprovtagningen kan du försiktigt värma upp den i varmt vatten och tåv och torra den sedan noggrant. Detta garanterar att punktionsplatsen är ren och stimulerar blodflödet. Om alkoholsvettet används måste du se till att fingeret är helt torrt innan du fortsätter.

⚠️ För provtagning av kapillärblod från hälen på barn under 1 år får endast lägt eller medelstort stikkedybe användas. Om stort stikkedybe används finns risk för att calcaneus (hälbenet) blir skadat.

**Barn över 1 år och vuxna**

Vi rekommenderar att provtagning av kapillärblod görs på sidan av fingertuppen, eftersom detta ger minst vondt (se de svarta områdena på bilden).

Alltid bruk blodprovstagaren för engångsbruk hvis den ikke er brukt før.

⚠️ Hvis det skal tas kapillärblod från hälen til barn under 1 år, må det kun brukes liten eller middels stikkedybe. Hvis det brukes stor stikkedybe, kan calcaneus (hälbenet) bli skadet.

**Barn över 1 år och vuxna**

Vi rekommenderar att provtagning av kapillärblod görs på sidan av fingertuppen, eftersom detta ger minst vondt (se de svarta områdena på bilden).

Alltid bruk blodprovstagaren för engångsbruk hvis den ikke er brukt før.

⚠️ Hvis det skal tas kapillärblod från hälen til barn under 1 år, må det kun brukes liten eller middels stikkedybe. Hvis det brukes stor stikkedybe, kan calcaneus (hälbenet) bli skadet.

**Blodprovtagning**

**Ta bort sterilitetshylsa**

► Drei den sterile hætte och ta den av.

⚠️ Ikke bruk blodprovstagaren for engångsbruk hvis den ikke er brukt før.

**Stille inn stikkedybe**

► Drei stikkedybedistilleren til ønsket stikkedybe.

⚠️ Etikettet.

⚠️ Hvis det skal tas kapillärblod från hälen til barn under 1 år, må det kun brukes liten eller middels stikkedybe. Hvis det brukes stor stikkedybe, kan calcaneus (hälbenet) bli skadet.

**Blodprovtagning**

► Hold blodprovstagaren för engångsbruk mellan pegefinger, långfinger och tummen.

► Tryck ned avtryckaren så långt det går med tummen.

► Massera fingeret försiktigt från basen och upp mot fingerutgången eller tryck försiktig på hälen för att få fram en bloddråre.

⚠️ Till noed diagnostiska pröver ska inte fingerpröven/hälen masseras eller klemmas på kraftig, eftersom detta kan ge felaktiga mälesluttede.

⚠️ Kast alltid brukte blodprovstagare för engångsbruk i samsvar med institutionsavhendningsrutiner.

**Sist oppdatering**

2009-03

**Kundesupport**

Roche Diagnostics Scandinavia AB  
Brynsengfaret 6B  
Pb 6610 Etterstad  
0607 Oslo, Norge

Tel: 010 554 511  
no.acchek@roche.com